

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

Redacción y Administración:  
Plaza de Pablo Iglesias 17 y Bamba  
de la Abundancia, 30  
Teléfono número 84  
Telegramas: «BIEN» «MAYOR»  
—No se devuelven los originales—

Año LVIII.

Mahón, lunes 12 de Octubre de 1931

Núm. 17.556

## ESPAÑA Y RUSIA

Supuesto que sean ciertas las declaraciones que se le atribuyen, parece que el señor Lerroux insiste en la tesis de que no debe haber inconveniente para que la República española reconozca la de Rusia.

El señor Lerroux no es hombre candoroso ni inexperto, y sorprende la ingenuidad con que insiste en una frase puramente especulativa para un artículo o para una conferencia.

Porque el Sr. Lerroux no puede ignorar, claro está, cómo las Repúblicas de todo el mundo—casi todas, al menos—han negado ese reconocimiento. Y no por la expresión puramente formal de ceremonia o protocolo sino porque en Derecho internacional reconocer un Estado es admitirle a la convivencia oficial de Estados, o, en otros términos, aceptar la relación directa y por tanto la presencia y actuación de su diplomacia. Si el reconocimiento pudiera expresarse con gesto de indiferencia como quien se encoge de hombros, la cosa no tendría la mayor importancia pero reconocer la república soviética es abrir las puertas a su Embajada o Misión en Madrid, para que actúe entre nosotros como actuó en Inglaterra y como actúa en las escasas naciones que han tenido el mal gusto y la imprudencia de admitirla. Y es porque cada país se organiza como quiere, pero no aspira a que los demás sean como

él. Y Rusia es, excepcionalmente, todo lo contrario: pretende imponer su estructura, su régimen odioso de esclavitud en todo el mundo. Ni aun puede alegarse que esto sea una sospecha, puesto que la extensión universal del Soviet es un postulado del programa de Moscú, arduosamente mantenido y al servicio del cual se invierte una millonada de rublos, a fin de perturbar y rebajar el sistema social de las naciones en ambos continentes. Si el Soviet no aspirase a expandirse y fuera cosa exclusiva de allá, nos limitaríamos los demás países a mirarlo con horror, pero sin inquietud. Y la presencia de Rusia dentro de España acabaría de convencer a los que no lo crean. El propio señor Lerroux tendría que rendirse a la evidencia. Pero vale más que no nos arriesguemos al experimento.

El señor Lerroux debe reflexionar... y rectificar. Y rectificará, seguramente cuando se le disipe la impresión, la falsa impresión de sus diálogos con el miembro ruso de la Conferencia de Naciones, sin duda hombre sugestivo y «bien presentado».

Bajo esos efectos, el señor Lerroux pone en entredicho, no sólo su crédito actual de diplomático, sino también su fama anterior de hombre avisado.

(De «A B C»).

do en estos días una Constitución que apenas servirá de nada.

«Y el gran problema, por muchísimos años, será el de ver si la España que ha muerto se descompone como un gran cadáver, o si las Españas vivas logran constituir un organismo capaz de futuro. España ha muerto. ¡Vivan las Españas!»  
O sea: «¡Visca Catalunya! ¡Gora Fuzkadí azkatuta!», etc.

Al propio tiempo que esto dice «Gaziel», otro catalán representativo, también izquierdista, nos dice:

«De aquí a cien años el castellano se habrá dividido en múltiples dialectos divergentes, que cada día se diferenciarán más, hasta el punto de que el español que vaya a América el año 2100 tendrá que llevar varios diccionarios. El porve-

nir de las lenguas es un secreto del tiempo futuro.»

«El Sol» comenta:  
«Pero ya se ve a qué llegamos: dos de los catalanes más inteligentes de Cataluña nos predicen: el uno, la pulverización del territorio; el otro, la pulverización del imperio espiritual del idioma. O el Gobierno establece la previa censura para las profecías, o nos ponemos a llorar todos, a la judía, contra el muro de las lamentaciones.»

Nosotros creemos que esos tristes augurios no se cumplirán, porque antes España, convencida de que ni los locos, ni los malvados, ni los idiotas pueden ser árbitros de los destinos humanos, pondrá dique a la inconsciencia desbordada.

## Balace de la reunión de Ginebra

El mes de septiembre ha sido un mes malo para la Sociedad de las Naciones. Ni siquiera han podido apuntarse uno de esos éxitos extraordinarios conseguidos en otras ocasiones, y que a lo menos justifican una institución que obliga a los ministros de Negocios Extranjeros a reunirse y a discutir.

La Asamblea pasada deja una impresión deprimente. Razonamientos en el Comité europeo, algo más que razonamientos en la Comisión del Desarme y, en el caso del conflicto chino-japonés, desprecio a un organismo que todos, en interés de la paz del mundo, deberían cubrir del máximo respeto.

Sin duda lo más grave ha sido el fracaso de la proposición sobre la tregua de armamentos. Fué presentada esta idea en el debate político por el ministro de Negocios Extranjeros de Italia. Pocos días después era prohibida y defendida por un grupo de pequeñas naciones; pero en la Comisión tropezó con la resistencia de Francia y algunas de sus aliadas.

Grandi proponía que desde el día 1.º de noviembre hasta que terminase la Conferencia del Desarme, o durante un año, a contar desde la fecha citada, se suspendiesen las construcciones de guerra de todas clases. Se ha acogido la idea, pero se han tomado las medidas para hacerla infecunda. La propuesta ha quedado reducida a pedir a todos los países que declaren si están dispuestos a conceder esa tregua de armamentos.

Es lamentable. Porque la Asamblea actual no podía ofrecer al

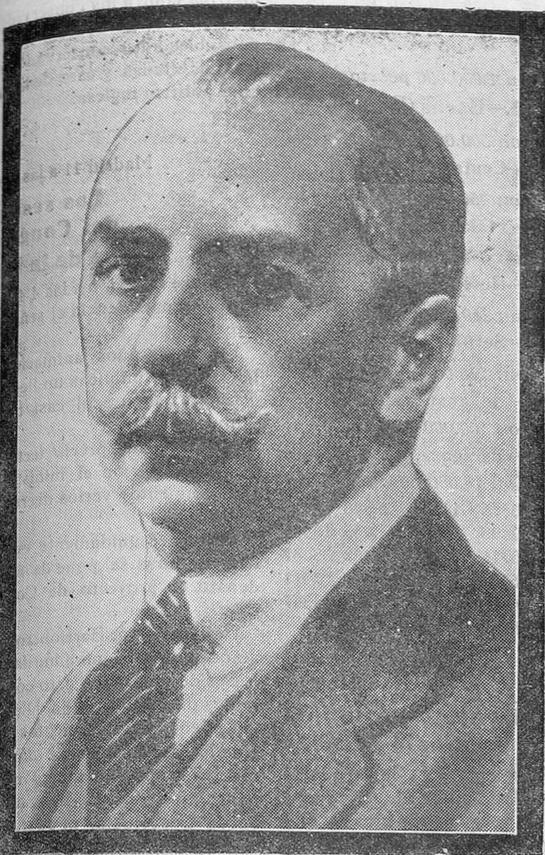
mundo otra cosa de provecho que ese alivio en las cargas militares. En las cuestiones económicas y financieras es manifiesta la imposibilidad de actuar rápidamente; pero, además, la ausencia de Norteamérica hace inútil toda tentativa. Y conocida ya hace tiempo la actitud de Francia, resultaba hasta inhábil plantear la cuestión. Buena prueba de ello es el efecto lamentable que produjo en las Bolsas la divergencia de opiniones entre los delegados francés e inglés en el debate de la Comisión económica y financiera.

Por último, en el conflicto chino-japonés, el Consejo vió rechazada casi descortemente su demanda de intervención. Ya sabemos la actitud que el Gobierno de Tokio adopta siempre que se trata de problemas mandchurianos, pero el espectáculo de los aplazamientos, en espera de una respuesta de Tokio, es desmoralizador en grado sumo para la opinión pública. Sin embargo, puede recogerse una nota optimista: por primera vez los Estados Unidos se han acercado a la Sociedad de las Naciones en un conflicto puramente político y han querido proceder de acuerdo con ella. Y, a decir verdad, su gesto fué más eficaz que el de todas las naciones que componen el Consejo.

R. L.

## Placas del Corazón de Jesús

Véndense en la LIBRERÍA SINTES, Plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.



Don Jaime de Borbón y Borbón, que falleció repentinamente en París a causa de una angina de pecho

### CON BUEN DESEO

## Es urgente subsanar los errores en que se haya podido incurrir al hacer el contrato de petróleos

No porque nos inspire ninguna pasión ni nos guíe el menor propósito personalista, sino por el deseo de ayudar al señor ministro de Hacienda y defender los intereses del Tesoro hemos de insistir en un asunto que tiene importancia, y que pudiera convertirse en cuestión grave si no es resuelta prestamente.

El señor Prieto dijo en las Cortes que se le acusaba insidiosamente de haberse quedado con unos millones al hacer el contrato de los petróleos rusos. Y nosotros contestamos que nadie podía creer semejante cosa, y que sin duda, las malevolencias las incubaron estos dos hechos: que el señor Prieto hubiera contratado con los mismos elementos autores de un convenio que el Estado rescindió por inhumano y que no hubiera exigido para el Tesoro la fuerte comisión que antes cobraban los intermediarios.

A los tres días, el señor ministro contestó con una nota, publicada en todos los periódicos, en que se incluía una carta del representante ruso señor Ostrowsky, afirmando que no se pudo pedir la comisión porque ya iba comprendida en el descuento del 18 por 100, y que si nosotros demostráramos que se podía suministrar petróleo con la rebaja del 20, inmediatamente lo haría así la Nafta rusa. Y aún añado el señor ministro que España nos debería gratitud.

Al día siguiente, y de una manera documentada, lo demostramos y añadimos algo importante, como fué la invitación a que se hiciera público el texto del contrato, por sospechar que hubiera podido ser comprendida la buena fe del señor Prieto, aprovechándose de su desconocimiento—por el mismo cometido—en estas materias, ya que, según todas las versiones, en las

cláusulas no aparecía aquel descuento (quizá estipulado en documento supletorio), pues la escala de bonificación era esta: sobre la gasolina, el 13 por 100; sobre el keroseno, el gas-oil y el Fuel-oil II, el 8 y sobre los lubricantes, el 3, cuando en el contrato anterior había sido el 7.

Demostáramos, pues, por éstas y otras razones, que el contrato con los rusos, hecho de la mejor buena fe por el ministro de Hacienda, representaba un importante perjuicio para la economía española, y que se podía obtener cuanto petróleo se quisiera con el 20 por 100 de rebaja sobre el total de los productos, como lo había ofrecido el señor Bautoline, antecesor del señor Ostrowsky.

Nuestra contestación, importante no por ser nuestra, sino por ser diáfana, la recogieron dos o tres diarios. Los demás, enmudecieron.

Y a estas horas, ni el señor Ostrowsky ha cumplido su gallarda oferta, ni el señor Prieto ha publicado el texto del contrato que el país no conoce, ni sabemos que se haya hecho cosa alguna para modificarlo en beneficio de España.

¿Será mucho pedirle al señor ministro que, por su propio bien y por el de la Hacienda, deje este asunto bien encauzado antes de abandonar la cartera de Hacienda, y a las Cortes que lo examinen serenamente, a ver si entre todos podemos contribuir a subsanar los graves errores en que se haya podido incurrir?

Esperamos.

(De «La Nación».)

### Dietarios para 1932

Se encontrarán en la Librería de Manuel Sintés Roiger, plaza de Pablo Iglesias número 17, Mahón.

## Lo que dicen los pensadores ante la obra de los inconscientes

### El confesionario y la mujer

Hablando de la concesión del voto a la mujer, dice en «El Sol» don Miguel de Unamuno:

«¡El confesionario! ¿Quién puede afirmar en serio que las mujeres españolas de hoy, las que se confiesan son manejadas desde el confesionario? ¿Manejadas? ¡Acaso son ellas las que desde allí se manejan! Hay además que distinguir el confesor que podríamos llamar litúrgico o de rutina, el que oye—si es que oye—lo que le confiesan como quien oye llover, y el director de conciencia. ¿Y cuántos hay de éstos? Al pobre M. Homais los dedos se le antojan huéspedes. Pero ¿qué mujer va a verter sus culatas a sus pies?»

Sostener, además, que desde el confesionario haga el clero, secular o regular, una campaña política derechista o antirrepublicana, es moverse en puro confusiónismo sin definición clara ni de confesionario, ni de clero, ni de campaña, ni de política, ni de derecha, ni de República. ¡Qué mal conocen a sus mujeres los que tales camelos profesan y confiesan! A las suyas propias, ¡claro!, que a las de los otros no las conocen, ni bien ni mal. Y menos aún a las que alguna vez les dieron calabazas, y no ciertamente por sugestión del confesor. «Similia similibus»...

Queda el punto central, íntimo, el de la satisfacción de las necesidades religiosas de la mujer española. Necesidades que, por su género de vida, puede llenar de otro modo el hombre, si es que las llena. La religión, cualquier verdadera religión—que no es igual que religión verdadera—ocurre a consolarle al hombre de haber nacido, dándole una finalidad de vida que trascienda de la vida misma, y así independientemente del temor de castigos, o la esperanza de premios, refrenándole de las malas

pasiones que no atienden a esa finalidad. Que no es la religión ni la policía ni un salto de agua industrial. Pero sí el pobre M. Homais, si el cándido librepensador—acaso porque se libra de pensar—se duele de la forma de religión en que se le ha educado a la que ha de ser su mujer, ¿quién tiene la culpa de ello, sino él y sus congéneres, que no han sabido por incapacidad espiritual cambiar esa forma, o sea reformarla? Porque, en concreto y con referencia a nuestra España viva y actual, es locura pensar que cabe concluir con el cristianismo español, nacional, popular, laico, el de los cultos seculares, el que es a la vez que una religión, un arte, el verdadero arte popular español. No se concluye con una religión que da vida espiritual a un pueblo, que es popular, esto es: laica y nacional. Cabe reformarla. ¿Y qué entiende el pobre M. Homais de reforma?

Que es muy fácil declarar que no hay religión del Estado; pero no es tan hacedero probar que no haya una religión de la nación, por poco definidas que se supongan sus creencias radicales. Creencias radicales que han de influir siempre en el voto de aquellas mujeres que sientan necesidades religiosas que M. Homais no satisface.»

### España ha muerto

«Gaziel», el gran escritor catalán, ha publicado un artículo notable con el título de «España ha muerto», y en él dice:

«El nuevo régimen ha significado el fin de la España tradicional, precisamente de la España una, la castellanizada, y el alzamiento definitivo de las Españas todas.

Me hace sonreír a veces, en medio de mi angustia, la excusable candidez con que se está elaboran-



El candidato don José Antonio Primo de Rivera (x), acompañado del conde de los Mores, saliendo de la iglesia de San José de oír misa, antes de dedicarse a la campaña electoral

### Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria de 9 de Octubre de 1931

Presidió el señor Alcalde don Pedro Pons Sitges, asistiendo los Concejales señores Febrer, Carreras Hernández, Sancho, Beltrán, Gomila, Pons Catalá, Hernández Mora, Olives Sintés, Tudurí y Bagur Aloy.

#### ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Colocar el murete en la parte de acera correspondiente al lado izquierdo de la Avenida de J. A. Clavé, en la porción recientemente desmontada comprendida en el 1.º kilómetro de la carretera.

Conceder licencia a don Lorenzo Pons Marqués para revocar la fachada número 34 de la calle de San Fernando y ensanchar la puerta cochera número 19, de la del Comercio.

Resolver la petición de la Federación Obrera de Menorca en el sentido de que el Ayuntamiento no puede inmiscuirse en la acción que desarrolla el Vigilante de la Casa de Misericordia don Antonio Pons durante las horas que le resulten libres, siempre que se dedique a trabajos honestos y recatados.

Consignar en acta el sentimiento de la Corporación municipal por el fallecimiento de la señora doña Francisca Palacio viuda de Moysi, señora de muy altos sentimientos humanitarios, demostrados repetidamente con los pobres de esta ciudad y con la Beneficencia municipal.

Interesar a los Diputados por Baleares señores Canet y Carreras para que procuren resolución favorable en la petición que el Ayuntamiento tiene elevada referente a derribo y reconstrucción del edificio Aduana y Cuartel de Carabineros.

#### A INFORME

De la Comisión de Hacienda:

a) Cuentas.

b) Estados de ingresos de septiembre de la Administración de Arbitrios municipales.

c) Extracto del tercer trimestre del año corriente de la cuenta corriente rendida por don Francisco Pizá, Apoderado del Ayuntamiento en la capital de la provincia.

De la Comisión de Beneficencia, cuentas de gastos de septiembre de los Establecimientos municipales del ramo.

A estudio de la Comisión de Fomento, moción del señor Carreras Hernández interesándose para que el Ayuntamiento proceda a la adquisición de las casas correspondientes de la calle de Alayor y calle del Bastión y del terreno que don Jaime Seguí Gomila adquirió en la muralla de dicha última calle para construcción de la plazuela.

A estudio de la Comisión de Cultura, indicaciones hechas por los señores Sancho, Alcalde y Hernández referente a la instalación del Museo municipal, dado que no hay sitio adecuado en el nuevo local en que se ha de trasladar el Ateneo.

Y se levantó la sesión.

### Observaciones meteorológicas a las 7 horas de hoy

Presión atmosférica (a 0° y nivel del mar)	762.6
Temperatura (a la sombra)	20'0
Humedad relativa	81'0
Dirección del viento	S
Fuerza del mismo	Moderado
Nubes: Cirrus, alto cúmulus y nimbus.	
Estado del cielo	Casi cubierto
Temperatura máxima en 24 horas	23'0
Id. mínima en id.	15'4
Lluvia en id.	1'1

12 Octubre de 1931.

### Se venden varios muebles

Plaza República 18 (de 3 a 5 tarde)

### BANCO DE MENORCA

Descontamos los cupones vencimiento Octubre de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable.

Nos encargamos del canje de los títulos de la Deuda Interior 4 por ciento por sus nuevos títulos.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## DON JAIME DE BORBÓN Y BORBÓN

DUQUE DE ANJOU Y DE MADRID

Que falleció cristianamente en París el día 2 del corriente mes, habiendo recibido los Auxilios Espirituales

R. I. P.

Los jóvenes Monárquicos y Tradicionalistas de esta ciudad, ruegan a sus amigos, conocidos y simpatizantes, la asistencia al funeral que mañana martes a las 9 se celebrará en la Iglesia Matriz de Santa María, por el eterno descanso del alma del egregio finado.

Mahón 12 de Octubre de 1931.

### VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy: Nuestra Señora del Pilar. Santos Serafin, confesor, Domnina, Evagrio, Prisciano, Edistio, mrs., Maximiliano, Walfrido, Monas, Salvino, obs., Eustaquio, presbítero.

La misa y oficio divino de hoy es de la Santísima Virgen del Pilar, con rito doble de segunda clase y color blanco.

#### EXPOSICIÓN DIARIA

De seis a siete de la tarde en la Iglesia de la Virgen de la Medalla Milagrosa de la calle Cos de Gracia.

#### NUESTRA SEÑORA DEL PILAR.

—En el año 40 de la Era cristiana la Virgen Santísima que aún vivía entre los mortales, se dignó ir de Jerusalén a Zaragoza, maravillosamente transportada por manos de ángeles, para visitar al apóstol Santiago, predicador de la fe en España, contortarle en sus trabajos y hacerle regaladas promesas en favor de aquella ciudad privilegiada de todos los españoles. Y como prenda de su protección, dejó la Madre de Dios, a las orillas del Ebro, el sagrado Pilar que después Santiago encerró y guardó en una pequeña capilla que sus manos apostólicas levantaron, la cual, al correr de los siglos, se convirtió en la magnífica basílica de Zaragoza que es sin duda el primer templo mariano de la Cristiandad, por su origen, por su antigüedad y por el incesante culto que allí se tributa a Nuestra Señora.

#### NOTICIAS

Esta noche termina en San Francisco empezando a las seis el solemne Triduo que ha venido celebrándose en honor de la Santísima Virgen del Pilar. Predicará el Rdo. don Juan Mercadal, Cura Párrroco.

Durante el día de hoy ha sido visitadísima la Imagen que se venera en la capilla de la citada parroquia, asistiendo numeroso concurso de fieles a la Misa de Comunión que a las ocho ha celebrado el Rdo. señor Director Espiritual de la Confraternidad de Camareras de Jesús Sacramentado don Antonio Tutzó, Pbro., Cura Económico de Santa María.

A las 10 ha tenido lugar el oficio solemne.

El altar ofrece un admirable golpe de vista, hallándose profusamente adornado e iluminado luciendo sus mejores galas.

#### CUARENTA HORAS MAYORES

Mañana a las siete y media de la mañana empiezan en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen en honor de la inclita Doctora Santa Teresa de Jesús, celebrándose procesión claustral. Anochecido se celebrarán los actos del triduo reservándose a las siete y media.

LA CASA DE LAS MEDIAS  
ARRVALETA 25 y 27, MAHÓN

SE ADMITEN ENCARGOS PARA LA TINTORERIA GALLARD, de Barcelona

LAVADO EN SECO :: COLORES SOLIDOS

## CRÓNICA

#### Nuestro ilustre Prelado

Con motivo de cumplirse hoy el vigésimonono aniversario de la Consagración de nuestro querido y venerado Prelado Doctor don Juan Torres y Ribas nos es grato enviarle desde estas columnas con el testimonio de nuestra admiración y cariño, la filial adhesión, haciendo votos para que Dios conceda muchos años de vida al bondadoso Prelado para bien de la grey diocesana menorquina.

#### Funerales por el Príncipe Don Jaime

Mañana a las diez y en la Parroquia de Santa María se celebrarán solemnes funerales, organizados por la juventud monárquica tradicionalista, en sufragio del alma del Príncipe don Jaime de Borbón, duque de Anjou y de Madrid, fallecido recientemente en París.

Los organizadores del piadoso acto han invitado a los solemnes funerales a todos los simpatizantes.

#### De viaje

A bordo de la motonave «Ciudad de Mahón» salieron ayer el Director General de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros excelentísimo señor don Francisco Moragas Barret, el Delegado General de Baleares don Mariano Millán, don Francisco Pallarés, el farmacéutico don Antonio Maspoch Vives y señora, el capitán de Intendencia don Rafael Mora y señora, el teniente de Intendencia don Luis Trémol Orfila que marcha destinado al Depósito de Material de campamento de Tarragona y el viajante de la casa Tomás Pons Camps don Pedro Sintés Gelabert.

#### Fallecimiento

Ayer se recibió en esta la noticia telegráfica del fallecimiento del Director General de la Compañía Trasmediterránea don Juan José Dómine.

Enviamos nuestro más sentido pésame a la distinguida familia del finado y a la compañía naviera Trasmediterránea.

Con motivo del fallecimiento del señor Dómine, los buques de la Trasmediterránea ondean hoy la bandera a media asta.

#### Fiesta de la Raza

Hoy día 12 de octubre se celebra siguiendo las normas de años anteriores, la fiesta de la Raza.

Con motivo de la fiesta, las tropas de esta guarnición vistieron de gala ondeando la bandera tricolor en los edificios públicos y militares.

#### Necrológica

En Ciudadela falleció ayer tarde el vicario de la parroquia de San Francisco Rdo. don Jaime Carretero, Pbro. (q. G. g.), cargo que desempeñaba desde hace unos treinta años.

El virtuoso sacerdote era natural de San Cristóbal, pero residía en Ciudadela desde su infancia. Ha fallecido a la edad de sesenta años y su muerte ha sido sentidísima en Ciudadela donde contaba por sus virtudes y dotes de bondad con generales simpatías. El acto del entierro tendrá lugar en Ciudadela esta tarde.

Descansen en la paz del Señor el alma del finado y reciba su familia el testimonio de nuestro pésame extensivo a la Rda. Comunidad de la Parroquia de San Francisco de Ciudadela.

#### Inauguración de las Sucursales de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros

El sábado por la mañana se inauguró la Sucursal de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros en Alayor y por la tarde a las cinco tuvo lugar la inauguración de la Sucursal de Ciudadela.

Ambos actos se vieron concurridísimos constituyendo un acontecimiento para las dos poblaciones.

El exceso de original nos impide publicar hoy la reseña de las inauguraciones, lo que haremos en nuestro número de mañana.

#### NOTICIAS MARITIMAS

Con 22 pasajeros para Alcudia y 18 para Barcelona, ayer mañana a hora de itinerario zarpó para los indicados puertos la motonave «Ciudad de Mahón», a bordo de la cual fueron embarcados 2 vacunos, 1 mulo, 5 jaulas con aves, 2 con huevos, 16 bultos con fruta y 50 paquetes con queso.

—Ha llegado procedente de Barcelona con 110 toneladas de cemento, el pailebot «Villa de Calella» al mando del patrón Francisco Jaén.

Consignatario: Andrés Vives.

## Conferencias telegráficas

SERVICIO ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

### LOTERÍA NACIONAL

Madrid 10 a las 16'10.

En el sorteo extraordinario de la Lotería Nacional celebrado hoy, han obtenido los primeros premios los números siguientes:

- Con 2.000.000 pesetas 25817.—Valencia.
- Con 1.000.000 pesetas 15732.—Baena (Barcelona).
- Con 500.000 pesetas 26206.—Ceuta.
- Con 450.000 pesetas 13337.—Málaga.
- Con 350.000 pesetas 54052.—Reserva.
- Con 250.000 pesetas 21218.—Sevilla.
- Con 125.000 pesetas 62048.—Salamanca.
- Con 100.000 pesetas 50676.—Zaragoza.
- Con 15.000 pesetas

41350	23566	11157	36888	19915
35415	12893	36086	58055	18834
41698	8716	7588	31368	35082
35892	36434	18041	16588	7411
60270	46159	59682	16019	64347
30120	58634	28274		

Madrid 10 a las 18.

### El discurso más difícil de Alcalá Zamora

El Presidente del Gobierno señor Alcalá Zamora al recibir este mediodía a los periodistas les manifestó que había hablado por teléfono con el Presidente de la Cámara señor Besteiro participándole que intervendrá en el debate de esta tarde sobre la cuestión religiosa.

Ha advertido don Niceto a los periodistas que se halla algo enfermo, diciéndoles que pronunciará el discurso más difícil de su vida, sin preparación, sin fuerzas y sin voz.

Lo hago, ha dicho, porque no quiero que la Comisión de la Cámara resuelva pudiendo decir que callé mi parecer y fundamentos.

Ha anticipado también don Niceto que deseaba que en la intervención de esta tarde le oyera don Alejandro Lerroux, cuya autoridad me parece indispensable, ha terminado el señor Alcalá Zamora.

Además, ha añadido, ha venido a decirme el ministro de Comunicaciones señor Martínez Barrios.

### Huelgas resueltas

El ministro del Trabajo señor Largo Caballero nos ha manifestado este mediodía que se habían resuelto las huelgas de agricultores de Talavera, la de la real carretera, la de Villanueva del Fresno y la de la frontera portuguesa.

### Mitín suspendido

El ministro de la Guerra señor Azaña nos ha dicho que por acuerdo del Gobierno, había sido suspendido el mitín que tenía que celebrarse en Pamplona.

### Congreso Postal Panamericano

En el Palacio del Senado se ha inaugurado hoy el tercer Congreso Postal Panamericano, presidiendo el señor Alcalá Zamora y asistiendo varios ministros y los representantes de las Repúblicas hispanoamericanas.

Pronunciaron discursos el ministro de Comunicaciones señor Martínez Barrios, el Embajador de Chile en Madrid y el Presidente del Gobierno provisional señor Alcalá Zamora.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

### DEL EXTRANJERO

#### Complot comunista en la Argentina

De Buenos Aires comunican que en la capital de la provincia de Córdoba se ha descubierto un complot comunista.

Se han efectuado numerosas detenciones.

### Lloyd George acusa a los conservadores

Londres.—El ex jefe del Gobierno inglés Mr. Lloyd George ha publicado un documento que es una diatriba contra los conservadores. Lloyd George acusa y hace responsables a los conservadores de las dificultades y caos de la situación política inglesa.

Madrid 11 a las 3'30.

### Las sesiones del Congreso. La de la tarde

Se abre la sesión a las 4'40, ocupando la presidencia el señor Besteiro.

En los escaños animación y en las tribunas públicas un lleno. En el banco azul casi todo el Gobierno.

Se aprueban, previa lectura de los mismos por el ministro del Departamento, varios decretos de Marina.

Entrase seguidamente en la orden del día y se pone de nuevo a debate el proyecto de Constitución.

Habla el señor Barriobero, quien ataca de una manera burda y con frases de tan mal gusto como carentes de sentido, a la Iglesia. Le jalean en ciertos momentos los regulados intransigentes. En resumen: el señor Barriobero no dice nada, pues sus intemperancias y burda fraseología, ni guarda relación con la altura del debate, ni con el respeto que antaño merecía la Cámara.

El señor Santaló, de la izquierda catalana, se descuelga en estos momentos con que es más importante que el religioso el problema de la enseñanza.

Atribuye el 55 por 100 de los analfabetos que existen a la uniformidad de la enseñanza, suponiendo a España con unidad de razas e historia. El orador se entretiene en disquisiciones, haciendo su poco de catalanismo para terminar, mostrándose conforme con el dictamen de la Comisión.

El señor Hurtado, de la izquierda catalana, también se muestra confiado y dice que espera que se llegará a la concordia en el problema religioso.

En lo que afecta al respeto a este problema, dice, estamos todos de acuerdo, pero discrepamos al buscar la fórmula de consolidar este respeto.

Trata de las congregaciones religiosas, estimando excesivo el número reconociendo empero que muchas cumplen funciones beneméritas y dignas. Pide que se adopte el proyecto de 1906, sometiendo a las Ordenes religiosas a la ley común.

Habla el Jefe del Gobierno provisional. El señor Alcalá Zamora ocupa un escaño en los bancos de la minoría.

Comienza el señor Alcalá Zamora diciendo: Espero la hostilidad envuelta en cortesía. Sólo es fuerte quien está solo, aunque no debiera estarlo, porque vengo a recoger los deberes y los derechos de los católicos y de los no católicos.

No soy intérprete de los católicos, dice, porque para ellos este problema es religioso y para mí político.

Debe imponerse en este problema el Derecho.

Añade el señor Alcalá Zamora que le separa de los católicos la timidez que los mismos católicos tuvieron para no defender con más amor el fuego de la caridad y el amor de la mayoría de la Cámara que cree que este dictamen que se debate, el dictamen sobre el problema religioso no es obra de problema religioso ni justicia democrática, de libertad de asociación y de propiedad.

Mérmense los derechos de asociación y de propiedad. No quiero que la Constitución sea un cuerpo deformé.

GRACIA Y JUSTICIA

SEMANARIO

ORGANO EXTREMISTA DEL HUMORISMO NACIONAL

Precio: 0'20 ptas.

Véndese en la Librería de Manuel Sintet Rotger, plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

MILITARES

Servicio de la Plaza para el día 12 de Octubre de 1931

Parada: Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de día: Señor Coronel de Infantería don Eduardo Lobregad.

Imaginería: Teniente Coronel de Infantería don Arturo Guerrero.

Hospital y Provisiones: 1.º Capitán de Infantería.

Vigilancia: 1.º Oficial de Infantería.

El Comandante Jefe de Estado Mayor, Jacinto Dolz del Castellar.

Rubricado: -V.º B.º-El General Comandante Militar, Balmes.

Rubricado.

COTIZACIONES

Crédito Mercantil de Menorca

MAHON

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

Table with columns: Valor nominal, Dinero, Papel. Lists various bonds and their values.

LIBRERIA

MANUEL SINTET ROTGER Plaza de Pablo Iglesias, 17, Mahón

Ultimas obras recibidas

Table listing book titles and prices, such as 'Victoriano García Martí' and 'Eloy Luis André'.

Se dará cuenta de la nueva fórmula en la sesión del martes.

El viaje de Lerroux

El señor Lerroux ha suspendido el viaje que debía emprender esta pasada noche.

DEL EXTRANJERO

La campaña electoral en Inglaterra

Londres. - Continúa con gran intensidad la campaña en preparación de las elecciones que han de celebrarse el día 27.

Nuevo plan de Gobierno

Berlín. - El Presidente del nuevo Gobierno señor Brüning ha manifestado que el Gabinete de su presidencia intenta llevar a la práctica un programa todo nuevo.

La cuestión de la Mandchuria

Nankin. - Unos aeroplanos japoneses han bombardeado y destruido el enlace ferroviario.

Los japoneses por su parte dicen que los aviones eran de reconocimiento y que si lanzaron bombas fué por haber sido agredidos por las tropas chinas que les bombardearon.

PRENSA ASOCIADA.

Crédito Mercantil de Menorca

Pagamos el cupón 1.º de octubre próximo de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLE.

También nos encargamos del canje de los títulos de la DEUDA INTERIOR 4 por 100, sin cupones, por los nuevos títulos.

El Cok es el carbón ideal para cocinas económicas.

El Cok es el combustible más barato.

El Cok es el carbón de más calorías y por lo tanto el de más rendimiento.

PRECIOS

Tamaño grande puesto a domicilio a 4'75 Ptas. los 40 kilogramos. Tamaño pequeño puesto a domicilio a 5'25 Ptas. los 40 kilogramos.

Ossorio intervendrá en el debate

El ex ministro señor Ossorio y Gallardo dijo: El discurso de Alcalá Zamora ha sido admirable y lo mismo el del señor Hurtado que no es creyente.

Añadió don Angel que intervendrá en la discusión sobre las Ordenes religiosas.

No puedo tolerar que a un español por llevar hábitos se le expulse de España.

Largo Caballero

El ministro del Trabajo señor Largo Caballero dijo que el señor Alcalá Zamora ha defendido su criterio con lealtad y la Cámara le oyó con respeto.

Renovación y remozamiento

El de Justicia señor de los Ríos dijo: el discurso de Alcalá Zamora constituye un gesto de nobleza ante el que hay que rendirse cuando se hace desde la cabecera del banco azul, lo que demuestra la renovación y remozamiento de la vida política española.

Antes cuando un político de altura se veía en el trance de explicar los puntos fundamentales velaba su pensamiento.

Lo que dice el señor Maura

El ministro de la Gobernación señor Maura calificó el discurso de excelente, sobre todo por la actitud que representa.

Desde su punto de vista, la última parte del discurso está bien, aunque no la comparte enteramente.

Hablará al discutirse el artículo veinticuatro.

Solo sabe de números

Los periodistas preguntaron al ministro de Hacienda señor Prieto su juicio acerca del discurso del Presidente.

Don Indalecio contestó: Yo sólo entiendo de números.

Madrid 11 a las 5.

Final de la sesión

La sesión del Congreso terminó a las 3'30 de la madrugada. El señor Beunza dijo que la dotación del clero es suya y precisa conceder garantías a los religiosos.

Nueva fórmula

Particularmente el Presidente de la Cámara señor Besteiro ha dicho que cree que se llegará a una nueva fórmula en la cuestión religiosa aceptándola las minorías.

constituyendo un alarde de valor cívico.

Estoy conforme únicamente con el Presidente en los dos últimos párrafos de su discurso y con las ideas expuestas en los mismos.

Dijonos que se marchaba a las 10'20 para Ginebra de donde pensaba regresar el viernes para pronunciar antes de la votación un discurso explicando la actitud de la minoría de la que es jefe.

Opinión de Romanones. Un gesto inútil

El conde de Romanones aludiendo al señor Alcalá Zamora, dijo que hay muchos que pueden hacer un buen discurso.

Lo principal en el acto realizado por Alcalá Zamora, ha añadido el conde, es que ha sacrificado la popularidad con vista al porvenir.

Creo que el gesto es inútil, ha terminado don Alvaro, por entender que la Cámara no modificará el dictamen en el sentido de transacción.

España no está para guerra civil

El ex ministro señor Alba ha dicho hablando de la sesión del Congreso de esta tarde que el discurso de Alcalá Zamora ha sido magnífico y valeroso el gesto.

La Cámara ante las palabras del Presidente del Gobierno provisional tiene mucho que meditar.

España no está para una guerra civil ni para nada que se le parezca.

La tesis de don Melquiades

El jefe del partido reformista don Melquiades Alvarez ha dicho: Muy bien por la opinión y la postura franca y resuelta del Presidente que defendió mi tesis concordatoria.

Cada cual en sus posiciones

El ministro de Fomento señor Albornoz ha hablado también con los periodistas sobre el discurso del jefe del Gobierno.

Dijo don Alvaro que el señor Alcalá está bien en su posición, como nosotros (los radicales socialistas) en la nuestra.

Los prejuicios de la Cámara

El conde de Rodezno dijonos que a la minoría vasco-navarra le pareció muy bien el discurso del Presidente del Gobierno provisional, pero expresó a continuación su creencia de que nada ha de conseguirse por los prejuicios de la Cámara.

dan a Dios que envíe un maná para los obreros sin trabajo.

Hay otras intervenciones tan desdichadas como la anterior, y el ministro de la Gobernación protesta del lenguaje usado por dichos señores y de las interrupciones indignas de la Cámara.

Habla el señor Guerra del Río y se muestra disconforme con el dictamen de la Comisión mientras subsista el artículo 27 dando a los españoles el derecho de asociarse.

No se irá ningún fraile, dice, mientras puedan acogerse al referido artículo, pues lo que harán será asociarse.

Para disolver las Ordenes religiosas se necesitará una ley especial de la que se muestra ya partidario el orador.

Habla el señor Nova Santos y trata de la libertad con relación a la separación de la Iglesia y del Estado. En general se muestra disconforme con la disolución de las Ordenes religiosas.

El señor Ovejero pronuncia el discurso también pesado y anodino exponiendo el criterio de los socialistas favorable al dictamen de la Comisión.

Dice el Presidente del Gobierno

Al terminar la sesión de la tarde del Congreso, el Presidente del Gobierno provisional señor Alcalá Zamora manifestó a los periodistas que agradecía intensamente la actitud del señor Alba que le abrazó felicitándole por su discurso y mostrándose partidario de terminar el debate.

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Lo que dice el Sr. Lerroux

El ministro de Estado señor Lerroux dijo que el discurso de Alcalá Zamora había sido admirable,

Si los católicos son mayoría en España, no hay potestad para legislar contra sus sentimientos. Si los católicos son minoría, se debe respetarles.

Alfama que entre los cooperadores de la República hay gran número de católicos.

Rechaza lo manifestado según el cual el espíritu llevado al dictamen es el del 15 de diciembre del año 1930, pues en el Cementerio Católico de Jaca una Cruz pregona que si se derramó sangre de un literario, también se derramó sangre católica.

Debíamos, dice el señor Alcalá Zamora, desterrar de este debate el argumento del compromiso con el pueblo en las elecciones porque ello empequeñece la voluntad del pueblo.

Termina excitando a la Cámara para que vote una fórmula que concilie todas las voluntades.

El señor Alcalá Zamora es aplaudido por algunos sectores.

Se levanta la sesión a las 8'50 para continuarla a las 10'30.

Madrid 11 a las 4.

La de la noche

A las once de la noche se reanuda la sesión. La Cámara está muy animada y los discursos que se pronuncian son lentos y cansados.

Faltan en el banco azul Alcalá Zamora y otros ministros que asistían al banquete del Congreso Positivo Panamericano, al que concurren también algunos diputados.

Sambiancat pronuncia un discurso de intemperancias lanzando verdaderos desatinos contra la Iglesia. Dirigiéndose a los diputados vascos tiene un exabrupto, diciéndoles entre otras cosas que pi-

PROYECCIÓN DE ESPECTÁCULOS

TEATRO PRINCIPAL

Hoy lunes 12 Octubre. - Dos sesiones. - 6'30 tarde y 9'30 noche. Plat. y princ., 2'00; Seg., 1'00; But., 0'70; As., 0'60; Ent., 0'50.

EL VALIENTE

Por Juan Torena, Angelita Benitez. Próximo jueves: Dos películas: PISTAS PELIGROSAS y APLAUSO.

SALÓN VICTORIA

Hoy lunes día 12 Octubre. - Fiesta de la Raza. Tarde a las 6 y cuarto y noche a las 9'30.

SEVILLA DE MIS AMORES

Cantada y hablada en español por Ramón Novarro, Conchita Montenegro y otros. ES EL TRIUNFO MAS COMPLETO DEL CINE SONORO.

SALÓN TRIANON

Hoy lunes 12 Octubre. - Sesión Popular. - Tarde a las 6 1/4. Entrada única, 35 céntimos.

LIRIOS SILVESTRES

Soberbia interpretación de GORINE GRIFFITH. Precios. - Plateas, 0'75; Palcos, 0'60; Entrada, 0'35; Medias, 0'20.

CASINO DEL CONSEY

Martes 13 Octubre. - Tarde a las 6'15. - Popular de Gran Moda. Butacas, 0'40; General, 0'30.

GESTO DE HIDALGO

Por la bellísima RENÉE ADORÉE. - Bello asunto de la dominación española en Méjico.

GESTO DE HIDALGO

Por la bellísima RENÉE ADORÉE. - Bello asunto de la dominación española en Méjico.

GESTO DE HIDALGO

Por la bellísima RENÉE ADORÉE. - Bello asunto de la dominación española en Méjico.

GESTO DE HIDALGO

Por la bellísima RENÉE ADORÉE. - Bello asunto de la dominación española en Méjico.

LA ESCLAVITUD DEL AMOR

ros, menos el Carita, que, como sabemos, estaba ausente.

El aspecto del campamento era animado.

Todos los bandidos entregábanse a sus quehaceres, cantando y riendo.

Respetilla, era aquel día el encargado de preparar el almuerzo y preparálo con toda la soltura de un experto cocinero.

Luças hallábase sentado a la puerta de la cueva que le servía de prisión, hablando con Marijuana.

Esta, compadecida de él, le había permitido salir a tomar el sol un rato.

En realidad, aquél no era un prisionero y merecía ser tratado con toda clase de consideraciones.

De buen grado la capitana le hubiese dado permiso para deambular libremente por todo el recinto de la hondonada; pero aunque no esperaba de él ninguna traición, convenía ser prudente, y sólo le permitió que se sentase a la puerta de su prisión, teniéndole sujeto a su vigilancia.

Maroto observaba con curiosidad aquel espectáculo, completamente nuevo para él, y estudiaba con la minuciosidad de un verdadero observador, algunos detalles de la vida de los bandidos.

Cada vez le sorprendía más la manera de ser de aquella gente.

Distaba mucho de parecerse a los bandidos que él se había imaginado.

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO»

-¿Te impresiona lo que te digo? Pues es lo que sucederá si a la justicia te presentas.

-No sucederá... porque no me presentaré...

Tienes razón en lo que dices; no puedo negarlo. Soy inocente, pero mi inocencia no me vale.

Los ojos del bandido brillaron con expresión de gozo.

-Pues si no te vienes a que te encarcelen - dijo -, mientras se prueba tu inocencia, que es lo menos malo que podría sucederte, ¿qué harás?... ¿A dónde irás?

-¡Qué sé yo!

-No podrás presentarte a nadie, porque todos te volverán la espalda... si es que no hacen algo peor: denunciarte.

-No... no puedo volver a vivir entre la gente...

-¿Onde vivirás entonces?... ¿Vagarás solo por esos campos, expuesto a que te cojan y sin tener quien te ayude y de defienda?... No te queará otro remedio que permanecer entre nosotros.

-Y entre vosotros permaneceré... si es que no me echáis de vuestro lao.

-¿Echarte de nuestro lao, dices?

-No, dispensa; ya sé que tú no harás eso.

-Pues si a nuestro lao has de seguir, porque a ello te obliga la necesidad y porque te hace falta nuestra ayuda pa vengarte, ¿por qué no quieres ser uno de los nuestros?... ¿No has de compartir nuestra vida con todos sus peligros? Pues seas nuestro compañero... Te ofrezco el cargo de

# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Imprenta, Librería, Papelería y Encuadernaciones

DE

# MANUEL SINTES ROTGER

DESPACHO: Plaza de Pablo Iglesias, 17 — TALLERES: R. Abundancia, 30

Teléfono número 84

Impresiones de todas clases para el comercio y artísticas

Impresión de carteles de espectáculos y publicidad

Impresiones en relieve, en negro y colores, última novedad

Artículos de escritorio, alta novedad, y libros para contabilidad y comercio

Secciones especiales de librería y papelería

Sección especial para impresos de lujo, acciones, cheques, etcétera

Tarjetas de visita, carnets, participaciones boda, etc.

Plumas estilográficas, de oro garantizado, marcas

"WATERMANN"  
— Y —  
"PELIKAN"

## Herniado: Sea V. cauto Sea V. previsor Sea V. precavido

SU DOLENCIA PUEDE SER CURADA

y aproveche la oportunidad que para conseguirlo le ofrece el MÉTODO C. A. BOER.

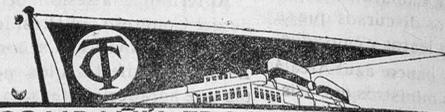
«Burriana, 27 Septiembre 1931.—Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico.—Barcelona.—Muy señor mío: Recibí su grata del 30 Julio pasado a la que no he contestado a su debido tiempo por encontrarme entonces en el campo y hoy que puedo con mucho gusto lo hago participándole que no tengo necesidad de sus buenos servicios ya que los aparatos que Vd. me hizo en 1926 los tengo perfectamente nuevos, pues en una pequeña temporada que los llevé ME PUSE PERFECTAMENTE BUENO, así es que le autorizo a Vd. para que haga uso de esta carta si lo cree conveniente. Quedo de Vd. agradecido y affmo. s. s., VICENTE CALPE USO, calle San Agustín, 3, Burriana (Castellón).»

«Barcelona, 18 de Julio.—Sr. D. C. A. BOER.—Pelajo, 60, Barcelona.—Mi distinguido amigo: Tengo la satisfacción de participarle que con los aparatos de USTA de la hernia de la cual sufría hacía muchos años. Usándolos no tuve molestia alguna. Le doy las más expresivas gracias y pido al Señor que pueda usted contármelo haciendo bien a tantos que sufren de hernia. Le autorizo para publicar esta carta. Es de usted atento y agradecido amigo y capellán, q. e. s. m., JOSÉ VILADOMS, Pbro., Plaza de los Angeles, 4, entresuelo, 1.º, Barcelona.»

**Herniado:** Cuando esté Vd. decidido a cuidar su Hernia como su salud de aplicación han consagrado los éxitos que de años viene publicando la prensa. El señor BOER recibe en:

CIUDADELA.—Lunes 19 Octubre.—FONDA FELICIANO.  
MAHÓN.—Martes 20 y miércoles 21 Octubre.—HOTEL BUSTAMANTE.

C. A. BOER.—Especialista Herniario.—Pelajo, 60 (p. Cataluña).—BARCELONA



### COMPANIA TRASMEDITERRANEA

BARCELONA Via Layetana, 2 MADRID Plaza de las Cortes, 6

Servicios regulares de vapores comerciales y correos entre la Península-Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guineas españolas

Línea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz Canarias Salidas semanales, los sábados de Barcelona y los lunes de Cádiz.

Servicio fijo rápido semanal Mediterráneo-Cantábrico Salidas para el Norte, de Barcelona los martes y para Barcelona, de Bilbao, los viernes.

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa y Canarias Con salidas de Barcelona quincenalmente, los jueves admitiendo carga y pasaje.

Línea de Fernando Pó Servicio rápido quincenal, con salidas los días 10 de Barcelona y los 20 de Cádiz.

Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Almería y Melilla-Algeciras y Tánger

Línea Cádiz-Larache Salidas de Cádiz los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes.

Línea rápida de gran lujo Barcelona-Palma Mallorca Salidas todos los días (excepto los domingos), de Barcelona y Palma a las 21 horas, llegada a las 7 horas.

Línea rápida Barcelona-Mahón Salidas de Barcelona los miércoles y viernes a las 18 horas, de Mahón martes y jueves a las 18 horas.

Servicio Palma-Mahón Salidas de Palma los martes a las 20 horas, y de Mahón los miércoles a las 20 horas.

PARA INFORMES: Delegación de la Compañía.—Juan Mir y Mir, 24.—Mahón

846 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

segundo, lo cual quiere decir que mandarás tanto como yo... Mi gente no verá en tí un extraño y te querrá y te respetará más aún que ahora te quiere y te respeta... Tú no sabes lo que es vivir como nosotros vivimos, dejaos de to el mundo, viéndonos a toas horas desafiando juntos los mismos peligros... Llegamos a querernos como hermanos.. En vez de estar solo, tendrás una familia.

Curro comenzaba a vacilar.

Los ofrecimientos del capitán le conmovían, porque le demostraban profundo interés.

Además, comprendía que no le quedaba otro remedio que aceptarlos.

Era el único medio de librarse de la justicia, a la que tenía motivos para temer, aun siendo inocente como era.

Comenzó a batirse en retirada.

—Pero quizá yo no si.v.a para ocupar el puesto que me ofreces—balbució.

—¿Cómo que no?—replicó el Mellao.—Eres valiente...

—También lo son los hombres de la partía.

—¿Y qué?

—Que tal vez no vean con buenos ojos el que yo, un compañero nuevo, tenga autoridad sobre ellos... Cualquiera tiene más derecho que yo, aunque sólo sea por su antigüedad, pa ser nombrado segundo.

—Mi gente no hace más que lo que a mi me da la gana y aprueba to lo que yo dispongo.

—Sin embargo...

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 847

—El puesto de segundo es un puesto de confianza, y yo puedo elegir pa él a quien mejor me parezca.

—Es que sentiría que por mí hubiera cuestiones.

—No las habrá. Con que aceptas, ¿eh?

—Pero...

—¿Estás decidido a quedarte con nosotros?

—Sí.

—¿No tienes repugnancia en formar parte de la cuadrilla?

—No.

—Pues lo demás, déjalo por mi cuenta.

Y, levantándose, añadió:

—Dame un abrazo.

Curro se apresuró a complacerle.

—¡Ya somos compañeros, como quien dice, hermanos!—exclamó el capitán, abrazando al joven.—¡Ya no habrá quien pueda separarnos!

Los dos estaban conmovidos.

Parecía que acababan de unir sus existencias para siempre.

Un lazo más, los ligaba desde entonces el uno al otro.

El del compañerismo.

Hasta allí sólo les había unido la gratitud y la simpatía.

—Vámonos de aquí—dijo el Mellao, comenzando a descender desde aquella altura.

Curro le siguió.

Pronto llegaron al centro de la hondonada.

Allí hallábanse reunidos todos los bandole-

## TINTA



Pelikan

La mejor tinta alemana que se conoce, muy fluida, y usándola también en las plumas stilográficas éstas no se estropean

Lo escrito con TINTA PELIKAN es inalterable.

PUNTO DE VENTA: Librería de Manuel Sintes Rotger Plaza del Príncipe, 17 MAHÓN

### PARA PASAR EL RATO

Monólogos dramáticos, u humorísticos, para SENORITAS o CABALLEROS, propios para representarse en Teatros, Sociedades y Tertulias, la mayoría en verso, escritos por reputados autores dramáticos. Precio de cada ejemplar: CINCUENTA CENTIMOS. También hay colecciones de cantares en ediciones distintas a 1 y a pesetas.

Los pedidos al señor Director de la Real Academia de Declamación, Música y Buenas Letras de Málaga, acompañando el importe en sellos de Correos de 25 céntimos a libranza del Giro Mútuo, agregando 30 céntimos para el certificado de cada pedido.

Imp. de M. Sintes Rotger.—Mahón